### 电子辞典

(E-A/E-B/E-D/E-E/E-F/E-SC/E-SF/E-ST/ E-U/EV-SP/EW-V系列)

# 译天下 TextLoader 我的书库功能

## 用户指南

【重要】
本软件安装结束之前,请不要连接电脑与电子辞典。
若连接了电脑与电子辞典,软件将无法正常安装。
部分操作因机型而异,因此,本使用说明书中有些地方按不同系列,分别标示了
操作说明。并且,把机型名称中数字以前的部分作为系列名称标记。
•例:E-A99标记为"E-A系列"。
•有关系列名称和相应的机型名称的详情,请阅览"译天下 TextLoader"的下载
网页。



## 前言

在使用本软件前,请务必认真阅读该使用说明书,以便您正确使用 本软件。

此外,阅读后,请妥善保管此说明书。

本说明书是介绍"译天下 TextLoader"软件及电子辞典本机"我的书库"功能的说明书。

### 特点

#### ●阅读网络下载的Free eBook(文本版)

本产品可以阅读WEB站点免费提供的文本格式(扩展名为.txt)eBook。 将文本文件下载到电脑上,再传送到电子辞典中。→第4页

●阅读下载的文本格式文件

可以将电脑上的文本格式(扩展名为.txt)文件传送到电子辞典上进行阅读。 →第13页

#### ●使用microSD存储卡或SD卡

可以使用市售的microSD存储卡或SD卡扩充电子辞典的存储容量。→第23、26页

- 要传送文本文件,需要运行"译天下 TextLoader"软件。→第4页
- E-A/E-B/E-D/E-E/E-F/E-SC/E-U系列可向电子辞典本机和microSD存储卡中分别 最多传送200个文本文件。
- E-A/E-B/E-D/E-E/E-F/E-SC/E-U系列以外的机型可向电子辞典本机和SD存储卡中分别最多传送100个文本文件。
- 电子辞典中所显示的内存剩余容量是一个大概值,即便文件大小不超过剩余容量 也有可能无法传送。
- 将数据传送到本产品及microSD存储卡或SD卡上后,不要从电脑中删除,请作为 备份进行妥善保管。本产品在发生故障、进行修理时,存储的内容有可能消失。

关于其他功能及操作,请参阅电子辞典附带的用户说明书。

### 本软件的注意事项

●本软件的所有权利及本说明书的著作权属于卡西欧计算机株式会社。

- ●本软件适用于Windows。不支持Macintosh/Mac OS。
  - →"软件运行环境"(第3页)

## 关于本使用说明书

- ●对于因使用本说明书中收录的事例所造成的经济损失或第三方的任何索赔,本公司将不负任何责任。敬请谅解。
- ●未经许可,禁止复制本说明书的部分或全部内容。并且,按《著作权法》规定,除个人使用外,未经本公司许可,不得将本说明书使用于其它目的。
- ●将来改良产品时可能会更改本说明书内容,届时恕不另行通知。
- ●本说明书内所使用的显示画面和图解可能与实际产品有差异,敬请谅解。
- ●根据您使用的机型,按键及辞典画面的图标可能会存在差异。此外,简化标记按 键及图标等内容。敬请谅解。
- ●未对Windows本身进行说明。 本说明书是以使用本软件的用户至少可熟练进行以下Windows基本操作为前提编 撰的,在此不对Windows操作进行说明。
  - 单击、双击、右击、拖动、拖放等鼠标操作
  - 用鼠标进行菜单操作
  - 用键盘输入文字
  - Windows通用的窗口操作

关于Windows的这些基本操作,请参阅电脑或Windows封装附带的使用说明书。

### 关于注册商标和商标的表示

以下用语分别为各公司的注册商标或商标。

- ●Windows、Windows Vista是美国Microsoft Corporation在美国及其他国家的注册 商标或商标。
- ●Macintosh及Mac OS是在美国及其他国家注册的Apple Inc.的商标。

●SD、microSD、microSDHC标志是SD-3C,LLC的商标。

●此外,本说明书中记载的公司名称、产品名称为各公司的商标或注册商标。

### 软件运行环境

OS(简体中文版):

- Windows<sup>®</sup> XP Home Edition/XP Professional
- Windows Vista<sup>®</sup> (32位版本/64位版本)
- Windows<sup>®</sup> 7 (32位版本/64位版本)
- Windows<sup>®</sup> 8 (32位版本/64位版本)
   也支持Windows<sup>®</sup> 8.1。
- ●不支持Windows XP Professional x64 Edition。
- ●不保证在通过其他OS升级的环境下的运行。
- ●根据电脑的配置(CPU/硬盘容量/内存容量等)有可能导致无法正常运行。

## 把"译天下 TextLoader"软件安装到电脑中

### 重要事项!

软件安装结束之前,请不要连接电脑与电子辞典(第7页)。

从WEB站点下载"译天下 TextLoader"到电脑中。

 可以从以下WEB站点(http://www.casio.com.cn/dic/)下载"译天下 TextLoader"。请按照WEB站点上说明的操作步骤,下载到您所使用的电脑 中。

2 利用安装文件将"译天下 TextLoader"安装到电脑中。

①对压缩文件进行解压缩。



②按照显示的信息进行安装。

使用Windows Vista、Windows 7、Windows 8时,显示"用户帐户控制"画面。请单击"是(Y)"或"允许(A)"。

若显示了"您想安装这个设备软件吗?"画面,请单击"安装(I)"。

③安装完成后,桌面上会显示



## 阅读"Free eBook(文本版)"

请务必先将"译天下 TextLoader"安装到所使用的电脑中,然后 再连接电子辞典与电脑。

### 什么是"Free eBook"?

"Free eBook"是指著作权已经消失的作品及获得著作权人许可的免费eBook。

"Free eBook" WEB站点如下。

- Project Gutenberg http://www.gutenberg.org/wiki/Main Page
- 青空文库

http://www.aozora.gr.jp/

●请阅读各WEB站点的说明事项后使用,使用中的一切责任由用户个人承担。

#### 将想阅读的作品的文件传送到电子辞典中

可在电子辞典中阅读的文件需符合以下条件。 文件若不符合以下条件时,请使其满足以下条件。

- 只限文本格式(欧文/日文/中文:简体字)。
- 文件的扩展名为".txt"。
- 在EW-V系列之EW-V2500L/EW-V3600L/EW-V4000L/EW-V5100L中,文件名最多显示12个字符(包含扩展名.txt)。文本文件名超过12个字符(包含扩展名.txt)时,请变更为12个字符(包含扩展名.txt)以内的半角英文字母或数字。
   除EW-V系列之EW-V2500L/EW-3600L/EW-V4000L/EW-V5100L以外,其它机型可对应Windows的最大值(最多255个字符,包含扩展名.txt)。
- 电子辞典中的文件名表示到可表示的范围为止。
- 文件大小最大为"5MB"。

将想要阅读的WEB站点的作品文件下载到电脑中。

- •利用互联网访问WEB站点,下载想要阅读的作品的文件到电脑中。
- 文本文件有时会压缩为zip等格式。要打开文件,请先"解压缩"。

## **2** 确认文本文件。

请确认文本文件是否符合第5页的条件。
 不符合时请使其满足各条件。

3 启动安装到电脑中的"译天下 TextLoader"。

- 双击译天下 TextLoader图标, 启动
   "译天下 TextLoader"。
- 按功能键F5可查看版本。

强	TEXTLOA	DER		★ 关闭
电子辞典	内存			
0%	1	50%	1	100%
			>	
廾始				×
使用USB	接线连接电加 请选择[₽C	恼和电子辞典, 库画面后, ≿链接]选项,按[	电子辞典进 [输入]键。	入我的书
使用USB 存储卡	赛线连接电易 请选择[PC	◎和电子辞典, 库直面后, ◇維接]选项,按	电子辞典进 [输入]键。	入我的书
使用USB	亲线连接电册 请选择[PC	◎和电子辞典, 库直面后, >键接]选项,按	电子辞典进 [输入]键。	入我的书

### 4 连接电子辞典和电脑。

• 请务必使用电子辞典附送的USB接线。

#### 重要事项!

在与电脑连接之前,请务必先安装"译天下 TextLoader"。

①确认"译天下 TextLoader"已经启动。

②切断电子辞典的电源。

③USB接线的一端直接连接到电脑主机的USB端口,另一端连接到电子辞典的 USB接线接口。

(E-SF系列、EV-SP系列、EW-V系列之EW-V2800H/EW-V3800H)



(E-A系列、E-B系列、E-D系列、E-E系列、E-F系列、E-SC系列、
 E-ST系列、E-U系列、EW-V系列之EW-V2500L/EW-V2700L/
 EW-V3600L/EW-V3700L/EW-V4000L/EW-V5100L)



• 请务必连接到电脑主机的USB端口。如果连接到电脑主机以外的USB端口, 有可能无法正常运行。

### 使用E-D/E-E/E-F/E-U系列以外的机型时

5 开始"PC链接"。

①打开电子辞典的电源。

②显示"我的书库"画面。

- EW-V4000L等键上侧印有"我的书库"时,按 , 按 , 键。
- E-B系列等键下侧或第2行印有"我的书库"时,在按了[SHIFT] 键之后,再 按 ຼ ﷺ 键。
- ③按电子辞典的▶键,选中"PC链接"后按 输入键确认。
  - 显示"注意"画面时,请选择画面中的项目后按 输入键,然后再按一次 输入键。
  - 按 输入键后,请按照第9页的步骤
     进行操作。

<b>我的书库</b> 本机保存 符述未保存 本机保存 存储未保存 本机保存 存储未保存 辞典 辞典 文本 文本 语音 语音 图片	◆ PC链接 →
注意 请务必在安装好通信软件后 开始PC链接	
●关闭本画面 ○下次不显示此画面	
选择后,按[输入]键确认	

#### 使用E-D/E-E/E-F/E-U系列时

5 开始"PC链接"。

• 要传送到插在电子辞典中的microSD存储卡中时,请将卡插到电子辞典的卡 槽(插入部)1中。

①打开电子辞典的电源。

②按两次电子辞典的 题 键。

③按电子辞典的▲▼▲ 陸 键选择 "PC链接"后按 输入键。

显示"注意"画面时,请按 ▲ ▼ 键选择画面中的项目, 然后按 输入
 键。

我的书库	我的书库
注意	注意
请务必在安装好通信软件后 开始PC链接	可以进行PC链接的存储卡插在插槽2中
使用存储卡进行PC链接时 请将卡插到插槽1中	在此状态下与电脑连接的话 只能进行本机储存区域的PC链接
●关闭本画面 ○下次不显示此画面	如要使用此存储卡进行PC链接 请关闭电源后把卡插到插槽1中
	●关闭本画面 ○下次不显示此画面
选择后,按[输入]键确认	选择后,按[输入]键确认



### 重要事项!

使用Windows XP的情况下,首次连接电子辞典和电脑时,可能显示以下警告信息。

使用Windows XP Service

#### 使用Windows XP Service



6 将步骤2中符合条件的"想要阅读的作品的文件"传送到电子辞典中。



- 向电子辞典传送完毕后,"译天下 TextLoader"画面上会显示作品的文件 名。
- 7 点击 🗙 米爾 关闭本软件。
  - 画面上会显示确认信息,请点击"是"。
- 8 切断电子辞典的电源,拔出USB接线。

#### 

使用E-D/E-E/E-F/E-U系列时,请按照第12页的步骤进行操作。

9 通过电子辞典阅读作品。
①打开电子辞典的电源。
②显示"我的书库"画面。
• EW-V4000L等键上侧印有"我的书库"时,按整\*\*\* 键。
• E-B系列等键下侧或第2行印有"我的书库"时,在按了 SHIFT 键之后,再按 题\*\*\* 键。



- ③按 ◀ ▶ 键选择数据的保存位置。
  - 使用E-ST/EW-V系列时, 按 ◀ ▶ 键选择"本机保存一览"或"存储卡保存一览(SD卡保存一览)"。
  - 使用E-A/E-B/E-SC/E-SF/EV-SP系列时, 按 ● 键选择"本机保存文本"或"存储卡保存文本"。
- ④按▲▼ 键选中想要阅读的文件后,按 输入键确认。
  - 显示文本。
  - 所显示的文本出现乱码时,请变更语言设置。→第22页

●所显示的文本也可以使用电子辞典的以下功能。

- 单词跳查功能、画面格式变换功能、字体缩放功能、发音功能
- ●所显示的文本也可以加入书签。

书签功能→第19页

使用E-D/E-E/E-F/E-U系列时

9 通过电子辞典阅读作品。

①打开电子辞典的电源。

②按两次电子辞典的 题 键。

- ③按▲▼▲陸雄造择本机或存储卡(本机保存、存储卡1保存、存储卡2保存),然后按输入键。
  - 传送到电子辞典本机中的文件请选择"本机保存"。
  - 传送到microSD存储卡中的文件请选择"存储卡1保存"或"存储卡2保 存"。
- ④按◀▶键选择"文本"。
- ⑤按▲▼键选择想要阅读的文件,然 后按 输入键。
  - 显示文本。
  - 所显示的文本出现乱码时,请变更
     语言设置。→第22页



●所显示的文本也可以使用电子辞典的以下功能。

- 单词跳查功能、画面格式变换功能、字体缩放功能、发音功能
- ●不能使用E-F/E-U系列的"放大"功能。
- ●所显示的文本也可以加入书签。
  - 书签功能→第19页

## 阅读文本数据

请务必先将"译天下 TextLoader"安装到所使用的电脑中,然后 再连接电子辞典与电脑。

### 什么是文本数据?

文本数据是指扩展名为".txt"的数据。

在电脑上创建文本数据并保存。

2 若电脑中已安装了"译天下 TextLoader"软件时,请从"将想 阅读的作品的文件传送到电子辞典中"的步骤3(第6页)开始 操作。

若电脑中尚未安装"译天下 TextLoader"软件,请安装软件 (第4页)后从"将想阅读的作品的文件传送到电子辞典中"的 步骤3(第6页)开始操作。

● 所显示的文本出现乱码时,请变更语言设置。→第22页

●可显示的文本条件与第5页的条件相同。

●所显示的文本也可以使用电子辞典的以下功能。

单词跳查功能、画面格式变换功能、字体缩放功能、发音功能

●不能使用E-F/E-U系列的"放大"功能。

●所显示的文本也可以加入书签。

书签功能→第19页

## 删除已传送的文本文件时……

已传送到电子辞典的文本文件可以分别删除。

●根据电子辞典机型的不同, 画面内容会有所不同。在此以E-F系列为例进行说明。

■ 启动电脑中的本软件。

2 连接电子辞典与电脑,在电子 辞典的"PC链接"画面按 MA 键。

• 通信准备就绪后,电脑中的"译天下 TextLoader" 画面会显示已传送的文 件名称。



E-D/E-E/E-F/E-U系列以外的机型,连接电子辞典与电脑后,在"PC链接"项目被选中(反黑)的电子辞典画面按输入键。

3 选择"译天下 TextLoader" 画面中想要删除的文件名称。

4 单击 🗑 。

- 会显示确认信息,点击"是"后开始删除。
- 删除后文件名消失。

5 关闭本软件后,切断电源、拔取USB接线。

## 删除(卸载)本软件

## 使用Windows XP时

单击"开始"按钮,选择"控制面板"→"添加/删除程序"执行删除。

### 使用Windows Vista/Windows 7时

单击"开始"按钮,选择"控制面板"→选择"程序"的"卸载程 序"执行删除。

### 使用Windows 8时

将鼠标指针对准画面的右上角或右下角,选择"设置"→"控制面板"。

选择"程序和功能"的"卸载或更改程序"执行卸载。

●请按照显示的信息提示进行安装。

●删除后请一定要重新启动。

## 进一步的使用法

在互联网的WEB站点上拷贝文章,并将其保存为电子辞典上可以阅读的文本文件。

从互联网的WEB站点上拷贝文章。

- 请在仔细阅读各WEB站点的使用说明之后,使用WEB站点登载的文章。对使用WEB站点文章所要的一切责任,由用户自行负责。
- 2 将文章粘贴到Windows附带的记事本中。
  - 此时,粘贴后的文章显示乱码的情况下,请改变记事本的字体。





新建文本文档 - 记	事本	
文件(F) 编辑(E) 桁	餂(O) 查看(	V) 帮助(H)
新建(N)	Ctrl+N	A
打开(O)	Ctrl+O	□什么不能传输到由子辞曲里丰?
保存(S)	Ctrl+S	
另存为(A)		软件进行压缩。
页面设置(U)		<b>诺</b> 古才能传输到电子辞典里去。
打印(P)	Ctrl+P	XP,即使不解压缩,也可以用Internet Explorer打开Zip压缩包,
退出(X)	~~~~~~	4文件内容复制到记事本内再进行传输。

4 将文件保存为[(\*\*\*.txt)],文件的保存类型为文本文档,文件编码设定为[Unicode],然后单击[保存]按钮。 在此,文件名设为FAQ.txt。

可以将该文件保存在任意的文件夹中。

• 记事本中没有[Unicode]选项的情况,请使用写字板。

月存为		×
	π <b>- 4</b> γ <u>β</u>	卖 TEXT 👂
组织 ▼ 新建文件	决	:≡ - ®
<ul> <li>☆ 收藏夹</li> <li>▶ 下载</li> <li>■ 桌面</li> <li>2 最近访问的位置</li> </ul>		修改日期 类型 项。
<ul> <li>□ 库</li> <li>● 视频</li> <li>■ 图片</li> <li>■ 文档</li> <li>● 音乐</li> </ul>	▼ <	
文件名(N): 日 保存类型(I): 日	FAQ 文本文档(*.txt)	
🔿 隐藏文件夹	编码(E): Unicode 🔹 🥊	<b>躲存(S)</b> 取消

						×
· TEXT			<b>▼</b> 4j	嫂索 TEXT		Q
组织 ▼ 包含到库中 ▼	共享 ▼	新建文件夹				0
☆ 收藏夹	名称	^	修改日期	类型	大小	
🕠 下载	FAQ		2010/5/24 11:3	7 文本文档		1 KB
肩 库						
- 视频						
■ 图片						
<b>●</b> / 日小						
🖳 计算机						
🏭 本地磁盘 (C:)						
🍓 CD 驱动器 (D:) GR!						
6 网络						
TIM						
1 4 7 1	•					•
1 个对象						
Area						

5 将保存好的文件传送到电子辞典的步骤,请从第6页的第3步开始进行。

启动安装好的[译天下 Textloader]。

请按第10页第6步骤将前面保存的文件拖放到[译天下 Textloader] 中。

• 拖放的文件如果是[Unicode]的话,将出现如下的选择窗口,请 在中文、日语、欧文中选择一项后,点击[OK]。

文件册 电子辞明	除 帮助 <b>具内存</b>	
0%	1	50%. <sup>1</sup> 100
转换为非	FUnicode编码	路式的文件 🛛 🗙
(	・中文(GB) 「日语(SJIS) 「欧文(Latin)	)
(	・中文(GB) 「日语(SJIS) 「欧文(Latin) OK	) Cancel
( ( 。 、 文件名	・中文(GB) 「日语(SJIS) 「欧文(Latin) OK	) Cancel

7 文件传送结束后, 文本文件的阅读操作请从第11页第7步开始进行。

## 书签功能

以文本格式保存的文件(扩展名为.txt的数据)使用书签功能后,便可以快速查找想要阅读的部分。

●在传送到市售microSD存储卡中的文本文件中加入了书签时, E-D/E-E/E-F/E-U系 列以外的机型在拔出卡后书签会消失。

E-D/E-E/E-F/E-U系列虽然把卡拔出书签也不会消失,但是若变更卡槽(插入部)则不显示书签。

### 使用E-A/E-SF/EV-SP/E-ST/EW-V系列时



(画面是E-A系列)

设置项目	
<ul> <li>●加入书签</li> <li>○书签一览</li> <li>○跳向第一页</li> <li>○跳向最后一页</li> <li>○跳向上回阅读页</li> </ul>	<ul> <li>○注音假名显示设置</li> <li>○文本浏览语言设置</li> <li>○系统设置</li> <li>○液晶面板设置</li> <li>○发音设置</li> </ul>
选择后按「输入」键确认	

- 使用E-ST系列、EW-V系列之EW-V2500L/EW-V2700L/EW-V3600L/EW-V3700L/EW-V4000L/EW-V5100L时,按 设置 键。
- 2 选中"加入书签"后,按 1 人 键确认。
- 3 使用 ▲ ▼ 键将●移动到想加入的书签名称(书签1~书签4) 前,然后按 輸入键。
  - 书签已加入。
  - 如果将书签加入到保存于microSD存储卡或SD卡的文本中,从电子辞典中拔 出卡后,所加入的书签会被解除。

### ■显示书签

1 在文本显示画面,打开设置窗口。

- 使用E-A系列、E-SF系列、EV-SP系列、EW-V系列之EW-V2800H/EW-V3800H时,在按了SHIFT键之后,按 [mg] 键。
- 使用E-ST系列、EW-V系列之EW-V2500L/EW-V2700L/EW-V3600L/EW-V3700L/EW-V4000L/EW-V5100L时,按 设置 键。

2 使用▲▼◀▶键选中"书签一览"后,按喻入键确认。

- 此外,还可以选择"跳向第一页"、"跳向最后一页"及"跳向上回阅读页"。
- 3 使用▲▼键将●移动至想要显示的书签名称前,按脑入键确认。
  - 显示加入了书签页。

### 使用E-B/E-D/E-E/E-F/E-SC/E-U系列时

画面显示文本时,下液晶屏中会显示书签(紫色、湖蓝色、黄色、 蓝色)。

- E-SC系列没有下液晶屏的功能。
- 画面显示内容因电子辞典的机型而异。在此以E-F/E-U系列为例进行说明。

#### ■加入书签

文本显示画面中有想要加入书签的 地方时,点触下液晶屏中未登录的 书签图标即可登录。

- 按 SHIFT 键松开后按 麗 键,然后使用
   ▲ ▼ 键选择"加入书签"也可以登录书签。(E-SC系列只能通过按键来操作。)
- 加入了书签后,页面的起首文字(半角20 个)将被画上相应颜色的标记。



 关于随记和画面分隔查询(仅 E-F/ E-U 系列),请阅览电子辞典附带 的用户说明书。

#### -20-

### ■显示书签

在加入了书签的文本显示画面, 点触下液晶屏中已登录的书签图 标。

- 按[SHIFT]键松开后按[聲音]键,然后使用 ▲ ▼ ▲ ▶ 键选择"显示书签"也可以打开书签。(E-SC系列只能通过按键来操作。)
- 从"设置画面"也可选择"跳向第一页"、"跳向最后一页"及"跳向上回阅读 页"。

#### ■删除书签

在文本显示中按键,然后使用 ▲ ▼ 键选择要删除的书签后,按 输入键。

•选择"删除显示中文本的书签"后按 输入键,然后选择"是",则显示中文本的书签将被全部删除。

## 变更语言设置

所显示的文本出现乱码时,请按照以下步骤变更语言设置。

### 在文本显示画面,打开设置窗口。

- 使用E-A系列、E-B系列、E-D系列、E-E系列、E-F系列、E-SC系列、E-SF 系列、E-U系列、EV-SP系列、EW-V系列之EW-V2800H/EW-V3800H时,按
   SHIFT]键后,按 論意 键。
- 使用E-ST系列和EW-V系列之EW-V2500L/EW-V2700L/EW-V3600L/EW-V3700L/EW-V4000L/EW-V5100L时,按 设置 键。
- 2 按▲▼▲▶键选中"文本浏览语言设置"后,按喻入键确认。
- 3 按▲▼▲▶键将●移动至想要显示的语言栏,按喻入键确认。

## 使用microSD存储卡(E-A/E-B/E-D/E-E/E-F/E-SC/E-SF/E-U/EV-SP系列)

#### ●使用E-SF/EV-SP系列时

可以使用市售的microSD存储卡扩充存储容量。

- Migro
- 可支持的microSD存储卡最大容量为1GB。

(不支持microSDHC存储卡。)

●使用E-A/E-B/E-D/E-E/E-F/E-SC/E-U系列时

- 可以使用市售的microSDHC存储卡扩充存储容量。
- Migro S
- 请使用16GB/CLASS4 以下的存储卡。
- 使用E-A/E-B/E-D/E-E/E-F/E-SC/E-U系列时,可以使用 "microSD存储卡"及"microSDHC存储卡"。(本说明书中 的"microSD存储卡",只有E-A/E-B/E-D/E-E/E-F/E-SC/E-U 系列代表"microSD存储卡"及"microSDHC存储卡"。)

### 重要事项!

●请务必使用microSD存储卡。如果使用其他存储卡,无法保证正常运行。 ●画面中显示保存于microSD存储卡中的文件时,请勿进行以下操作。

- 插入、拔出microSD存储卡
- 连接、拔掉USB接线
- 强行关闭电子辞典及电脑
- 强行关闭译天下 TextLoader及Windows
- ●microSD存储卡的插入方向是一定的。若插入方向有误有可能导致microSD存储卡 破损。

●使用microSD存储卡时,请参阅microSD存储卡附带的使用说明书。

●有些microSD存储卡需要格式化。使用E-D/E-E/E-F/E-U系列以外的机型时,插入 microSD存储卡,进入"我的书库"画面后,会显示信息。请按照信息指示进行 格式化。

但是,对microSD存储卡进行格式化后,microSD存储卡内的数据会被删除,无法恢复,因此请先确认是否确实需要格式化。

- ●由于microSD存储卡规格的原因,从电脑传送到microSD存储卡的数据容量与从电脑传送到电子辞典内存中的数据容量有所差异。要传送到microSD存储卡中时,有可能需要比显示的大小(使用容量)更多的容量。
- ●电力不足时使用microSD存储卡的话,有些microSD存储卡不显示电力不足的信息 就不再显示画面。这种情况下,请换上新电池。
- ●在电子辞典中使用市售的microSD存储卡时,请谨慎保管,以免被孩子误食。
- ●根据存储卡的种类或使用状况(电池消耗状况、室内温度等),电源断开后再次 开机时有时会显示"语言设置"画面。

### 将microSD存储卡插入到电子辞典中(EV-SP系列)

●E-A/E-B/E-D/E-E/E-F/E-SC/E-SF/E-U系列的电子辞典,请参照 辞典本体的用户说明书。

- 切断电子辞典的电源。
- 2 打开电池盖。



**3** 按图示方向将 microSD 存储卡牢固 地插入到 microSD存储卡插槽中。



4 关闭电池盖。

#### 重要事项!

●请勿将microSD存储卡以外的卡片插入到microSD存储卡插槽中,以免发生故障。

- ●一旦有异物或液体进入到microSD存储卡插槽中,请立即切断电子辞典的电源, 取出电池,并与最近的卡西欧认定维修中心联系。
- ●要插入microSD存储卡时,请务必先切断电子辞典的电源。

## 从电子辞典中拔出microSD存储卡(EV-SP系列)

- ●E-A/E-B/E-D/E-E/E-F/E-SC/E-SF/E-U系列的电子辞典,请参照 辞典本体的用户说明书。
- 切断电子辞典的电源。
- **2** 打开电池盖。
- 3 按下microSD存储卡后,卡会弹出少 许。



4 手持microSD存储卡的左右两端,将 卡拔出。

5 关闭电池盖。

#### 重要事项!

- ●画面中显示保存于microSD存储卡中的文件时,请勿拔出microSD存储卡。否则有可能无法保存数据,或导致microSD存储卡损坏。
- ●若强行拔出microSD存储卡的话,有可能导致microSD存储卡插槽及microSD存储 卡破损。
- ●要拔出microSD存储卡时,请务必先切断电子辞典的电源。

## 使用SD卡(E-ST/EW-V系列)



可以使用市售的SD卡扩充存储容量。

#### 重要事项!

●请务必使用SD卡。如果使用其他记忆卡,无法保证正常运行。

• 最大可以支持1GB的SD卡。

●画面中显示保存于SD卡中的文件时,请勿进行以下操作。

- 插入、拔出SD卡
- 连接、拔出USB接线
- 强行关闭电子辞典及电脑
- 强行关闭译天下 TextLoader及Windows
- ●SD卡的插入方向是一定的。若插入方向有误有可能导致SD卡破损。

●使用SD卡时,请参阅SD卡附带的使用说明书。

●请将只读开关设置为"解除"格式后再使用。如果不处于"解除"格式,运行过程中要保存文件时会发生错误。

●有些SD卡需要格式化。

插入SD卡,进入"我的书库"画面后,会显示信息。请按照信息指示进行格式化。 但是,对SD卡进行格式化后,SD卡内的数据会被删除,无法恢复,因此请先确认 是否确实需要格式化。

- ●由于SD卡规格的原因,从电脑传送到SD卡的数据容量与从电脑传送到电子辞典内存中的数据容量有所差异。要传送到SD卡中时,有可能需要比显示的大小(使用容量)更多的容量。
- ●电力不足时使用SD卡的话,有些SD卡不显示电力不足的信息就不再显示画面。这种情况下,请换上新电池。

## 将SD卡插入到电子辞典中

- ] 切断电子辞典的电源。
- 2 打开SD卡插槽保护盖。

(插图是E-ST系列、EW-V系列 之EW-V2800H/EW-V3800H)







**3** 如图所示,将SD卡牢固地插入 到SD卡插槽中。

4 关闭SD卡插槽保护盖。

#### 重要事项!

●请勿将SD卡以外的卡片插入到SD卡插槽中,以免发生故障。

- ●一旦有异物或水进入到SD卡插槽中,请立即切断电子辞典的电源,取出电池,并 与最近的卡西欧认定维修中心联系。
- ●要插入SD卡时,请务必先切断电子辞典的电源。

## 从电子辞典中拔出SD卡

- 切断电子辞典的电源。
- 2 打开SD卡插槽保护盖。
- **3** 按下SD卡后,卡会弹出少许。
- **4** 拔出SD卡。

2EW-V2800H/EW-V3800H)

(插图是E-ST系列、EW-V系列

5 关闭SD卡插槽保护盖。

#### 重要事项!

- ●画面中显示保存于SD卡中的文件时,请勿拔出SD卡。否则有可能无法保存数据, 或导致SD卡损坏。
- ●若强行拔出SD卡的话,有可能导致SD卡插槽及SD卡破损。
- ●要拔出SD卡时,请务必先切断电子辞典的电源。

## 画面信息提示

记载了在使用我的书库功能时电脑或电子辞典上显示的信息和处理方法。

### ■电脑

信息提示	可能的原因	处理方式	参照 页次
连接了不支持的产品或 电子辞典处于无法连接 PC的状态下。	连接了不支持的电 子辞典	请确认连接的电子 辞典是否支持本软 件。	_

### ■电子辞典

信息提示	可能的原因	处理方式	参照 页次
传输中发生了错误 请稍候片刻	传输中USB接线脱 落	请正确连接USB接 线后再重新开始传 输操作。	7
	传输中发生了异常	检查接线连接是否 正确,然后再重新 开始传输操作。 再一次显示相同信 息时,请与最近的 卡西欧认定维修中 心联系。	7
请切断[译天下 Text- Loader]的通信 (请切断通信软件的通 信)	传输中由于本机的 操作,导致传输状 态被解除	关闭译天下 Text- Loader。	
发生错误	microSD存储卡/ SD卡插入不正确	请正确插入卡。	24 27
	SD卡现在为只读格 式	请解除只读保护。	
	一部分数据发生了 异常	请再次进行相同操 作。	

●在使用microSD存储卡/SD卡时,会显示以下信息提示。

- E-A/E-B/E-D/E-E/E-F/E-SC/E-SF/E-ST/E-U系列的电子辞典,请参照辞典本体的用户说明书。
- •信息提示中的"数据卡(加密后的SD卡)"指"卡西欧辞书拓展卡"。

使用EV-SP系列时

信息提示	可能的原因	处理方式	参照 页次
存储卡的格式不适用 或是卡中的数据已经被 破坏 如要继续使用,请在不 取出卡的状态下,将反 白移动到存储卡保存辞 典上	microSD存储卡被 格式化为其他产品 专用的格式,或卡 有异常。	请按照画面显示的 信息进行操作。另 外,microSD存储 卡格式化后将无法 恢复原来的数据, 敬请注意。	
不能开始传输 有可能使用了以下的存储卡 • 无对应关系 • 格式异常 • 数据卡	<ul> <li>无对应关系</li> <li>使用子前店的microSD存储。</li> <li>使用子部的microSD存储。</li> <li>市下。</li> <li>市市市市市市市市市市市市市市市市市市市市市市市市市市市市市市市市市市市市</li></ul>	<ul> <li>请使用新的 microSD存储卡。</li> <li>请使用已认证 的microSD存储 卡。</li> </ul>	

信息提示	可能的原因	处理方式	参照 页次
不能开始传输 有可能使用了以下的存 储卡 • 无对应关系 • 格式异常 • 数据卡	格式异常 使用了其他机器 (Windows等)格 式化的 microSD 存 储卡	选择书存"。 "帮」。" "一个学师,你的"""。 "一个学师"。 "一个"。 "一个"。 "一个"。 "一个"。 "一个"。 "一个"。 "一个"。 "一个"。 "一个"。 "一个"。 "一个"。 "一个"。 "一个" "一个" "一个" "一个" "一个" "一个" "一个" "一个"	
	<b>数据卡</b> 传输时未取出数据 卡	请取出数据卡后进 行通信。	
无资料	电子辞典/microSD 存储卡中无资料	请利用"译天下 TextLoader"传送 资料。	
没有卡	没有插入microSD 存储卡,或没有正 确插入。	请正确插入 microSD存储卡。	24

信息提示	可能的原因	处理方式	参照 页次
SD卡的格式不适用 或是卡中的数据已经被破 坏	SD卡被格式化为 其他产品专用的格 式,或卡有异常。	请按照画面显示的 信息进行操作。另 外,SD卡格式化后 将无法恢复原来的 数据,敬请注意。	
不能开始传输 有可能使用了以下的SD卡 • 只读格式	<b>只读格式</b> SD卡现在为只读格 式	请解除SD卡的只 读保护。	
•格式异常 •加密后的SD卡	格式异常 使用了其他机器 (Windows等)格 式化的SD卡	选择电子辞典"我的 书库"画面的"SD 卡保存一览"后,会 自动显示以下信息, 请格式化 "SD卡执行格式化 后,卡中的数据将 全部被删除 开始格式化吗? ○是 ●否 选择后,按[输入]键 确认" 但是,SD卡格式化 后,卡中的数据将 全部被删除。	
无资料	电子辞典/SD卡中 无资料	请利用"译天下 <b>TextLoader</b> "传送资 料(文本文件)。	
没有卡	没有插入SD卡	请插入SD卡。	27

## 排除故障

在使用我的书库功能时,一旦发现电子辞典运行异常,请首先确认 使用的是否为碱性干电池。

然后再参考下表进行处理。

状态	可能的原因	处理方式	参照 页次
无法传输。	连接不正确。	请检查USB接线是 否正确连接到电子 辞典和电脑上。	7
无法读取microSD存储卡/SD卡。	microSD存储卡/SD	请正确插入microSD	24
	卡插入不正确。	存储卡/SD卡。	27
无法传送文本文件。	文本文件已被压	请将文件"解压	6
	缩。	缩"后再传送。	10

## **CASIO**®

MO1506-S 版次:2015年6月